



# KITCHENS FOR LIFE

MADE IN GERMANY



## Zertifizierung

**GS-Prüfsiegel:** Das Möbelprüfinstitut LGA-Nürnberg hat unsere aktuellen Modelle einer Sicherheitsprüfung unterzogen. Als Ergebnis der Prüfung wurde das GS-Prüfsiegel verliehen und mithin bescheinigt, dass die an Bedienungskomfort, Belastbarkeit, Materialkonstanz und Sicherheit zu stellenden Anforderungen in vollem Umfang gewahrt sind.

**Goldenes M:** Mit dem „Goldenen M“ vergibt die Deutsche Gütegemeinschaft Möbel e.V. (DGM) ein Zeichen, das nur Möbel erhalten, die auf Herz und Nieren geprüft werden. Sie müssen stabil, sicher, haltbar und gut verarbeitet sein – und sie dürfen keine gesundheitsschädigenden Inhaltsstoffe enthalten. Strenge Tests und fortwährende Kontrollen sorgen dafür, dass Möbel mit dem RAL-Gütezeichen den sehr hohen Anforderungen der DGM entsprechen.

**ISO 9001:** Unser Unternehmen ist zertifiziert nach EN ISO 9001:2008. Das Zertifikat regelt die Kundenorientierung und Prozessqualität in Bezug auf Anforderung und Zufriedenheit am Produkt und Design.

**PEFC:** Im Jahre 2010 wurden wir von der PEFC-Initiative, die die weltweite Verbesserung der Waldnutzung und -pflege verfolgt, mit dem PEFC-Logo zertifiziert. Grundvoraussetzung hierfür ist, dass alle Produkte eines Unternehmens mindestens 70 % PEFC-zertifiziertes Material aus Wäldern enthalten, die nach einem anerkannten Waldzertifizierungssystem als nachhaltig bewirtschaftet gelten.

**Emissionslabel:** Die Prüfungen, für die Erteilung der Labels der Emissionsklassen der Deutschen Gütegemeinschaft Möbel (DGM), bieten ein hohes Maß an Sicherheit, dass von den Produkten keine gesundheitlichen Beeinträchtigungen durch Schadstoffemissionen ausgehen. Die Möbel dieser Collection sind mit der höchsten Emissionsklasse A ausgezeichnet und bieten Schutz für den Verbraucher weit über die gesetzlichen Bestimmungen hinaus.

**ISO 50001:** Durch das eingeführte Energiemanagementsystem nach DIN EN ISO 50001:2011 verpflichtet sich das Unternehmen strukturiert und systematisch seinen Energieverbrauch zu reduzieren. Durch kontinuierliche Erfassung und Auswertung der Energiedaten werden Maßnahmen zur Effizienzsteigerung eingeleitet.

## Certification

**GS-quality label of approval:** The furniture testing institute LGA-Nuremberg put all of our current kitchen models to a security check. As a result of testing the GS-quality label of approval had been awarded certifying that user comfort, capacity, material consistency and safety requirements are completely fulfilled.

**Golden M:** With the “Golden M” the Deutsche Gütegemeinschaft Möbel e.V. (DGM) awards a sign for furniture which are being put to the acid test. They have to be stable, save, material consistent and well processed – and they are not allowed to contain any disease-causing ingredients. Rigorous testing and continuous monitoring guarantee that furniture with the RAL-quality label meet the high demands of the DGM.

**ISO 9001:** Our company is certified according to ISO 9001:2008. This certificate governs customer orientation and process quality in respect of requirements and satisfaction with product and design.

**PEFC:** In the year 2010, we were certified with the PEFC logo by the PEFC-Initiative which pursues the worldwide improvement of forest usage and the maintenance thereof. The requirement for this is that all products of an enterprise contain at least 70 % PEFC-certified material from forests which are considered to be sustainably cultivated according to an approved forest certification system.

**Emissions label:** The tests for the granting of the German Gütegemeinschaft Möbel (DGM) Furniture Quality Assurance Association emission classes provide a high level of assurance that no adverse effects to health arise due to harmful emissions. The furniture of this collection has been awarded the highest emission class A and provides protection to the consumer far beyond the legal stipulations.

**ISO 50001:** The energy management system introduced under DIN EN ISO 50001:2011 requires companies to reduce their energy consumption in a structured and systematic manner. Measures can be taken to improve efficiency by continuously recording and evaluating energy data.

## Certificación

**Sello GS:** El instituto de inspección de muebles LGA-Nürnberg ha sometido los modelos de cocina Schüller a una inspección de seguridad. Como resultado de la revisión se ha otorgado el sello GS, mediante el cual se certifica que se cumplen íntegramente los requisitos en materia de confort de manejo, carga admisible, consistencia del material y seguridad.

**„M de oro“:** Con el „M de oro“ la Deutsche Gütegemeinschaft Möbel e.V. (DGM) otorga un sello que solamente reciben aquellos muebles que se inspeccionan de forma exhaustiva. Estos muebles han de ser estables, seguros, duraderos y estar bien elaborados, y no deben contener sustancias nocivas para la salud. Mediante rigurosas pruebas y constantes controles se asegura que los muebles con el sello RAL satisfacen los elevados requisitos exigidos por DGM.

**ISO 9001:** En septiembre de 2009 se nos otorgó el certificado de calidad EN ISO 9001:2008, el cual regula la orientación al cliente y la calidad de proceso en relación con los requisitos y la satisfacción en torno al producto y diseño.

**PEFC:** En el año 2010 recibimos la certificación PEFC, que tiene como fin el cuidado y mejora del uso de nuestros bosques. Como condición indispensable tenemos que demostrar que por lo menos el 70 % de las maderas que usamos procede de bosques con procesos certificados reconocidos.

**Etiqueta de emisión:** Las comprobaciones para la concesión de las etiquetas de las clases de emisión de la Asociación alemana del mueble (DGM) ofrecen un estándar elevado en cuanto a seguridad garantizando que los productos no tienen emisiones nocivas para la salud. Los muebles de esta colección están distinguidos con la clase de emisión A y ofrecen protección para los consumidores más allá de las disposiciones legales.

**ISO 50001:** Gracias al sistema de gestión de energía implementado conforme a DIN EN ISO 50001:2011, la empresa se compromete a reducir su consumo energético de forma estructural y sistemática. Gracias a un registro y valoración continuos de los datos de energía se implementan medidas para el aumento de la eficiencia.

## Impressum

Herausgeber:

**Schüller Möbelwerk KG**  
Rother Straße 1  
91567 Herrieden  
Germany  
Tel +49 (0) 9825 83-0  
Fax +49 (0) 9825 83-1210  
info@schueller.de

[www.schueller.de](http://www.schueller.de)

Konzeption, Gestaltung,  
Innenarchitektur, Fotoregie:  
Hörger & Partner Werbeagentur  
GmbH  
89073 Ulm  
Germany  
[www.hoerger.de](http://www.hoerger.de)

Technische Änderungen  
und drucktechnisch  
bedingte Farbabweichungen  
vorbehalten.

All rights reserved for  
technical changes and  
variations in shade and colour  
due to printing quality.

Bajo reserva de modificación  
técnica o variaciones en los  
tintes.

Edition 2019

### EMISSIONSKLASSE der Deutschen Gütegemeinschaft Möbel

Kastenmöbel / free cabinets  
Hersteller-Nr. / manufacturer-no.  
15012  
Kollektion / collection / Modell / model  
schüller.C  
Prüfnummer / control number  
2015012



Emissionsklasse für Möbel nach den Richtlinien der Deutschen Gütegemeinschaft Möbel e.V. • emission class for furniture according to the guidelines of Deutsche Gütegemeinschaft Möbel e.V. • [www.emissionslabel.de](http://www.emissionslabel.de)



Made in Germany